外国语学院月报

SCHOOL OF FOREIGN LANGUAGES, PEKING UNIVERSITY 2021 年 4 月 总第 21 期 共 10 版

本月大事

4月18日上午,学院主办的**北京大学外语学科建设** 交流会在北大中关新园1号楼科学报告厅举行。来自全国23所高校和科研院所的外语学科负责人、外国语言文学界和翻译界学者代表参加了本次会议。会议由学院党委书记李淑静主持。



4月18日,我国翻译界泰斗、北京大学教授许渊冲 先生迎来了他的百岁寿辰,北京大学外国语学院、新闻 传播学院和新东方教育集团联合举办"**许渊冲先生翻译** 思想与成就研讨会",庆祝先生百岁眉寿。北京大学党 委书记邱水平,校长郝平,校长助理、秘书长、党办校 办主任孙庆伟出席研讨会。会议由副校长王博主持。



◎ 教学工作



4月16-17日,**博士研究生招生考试复试**以网络远程方式顺利进行。根据学校要求, 教务办在考前对考生进行了1对1平台和环境测试,核查了考生的外语水平证明,并 组织专家进行了考前模拟演练。经过学院、学校审核,现已在院网公示录取名单。



根据国家留学基金委的文件精神,选拔 2021 年度**公派出国留学项目**候选人,已完成与阿拉伯语国家互换奖学金、中俄政府奖学金和非通用语公派项目的推荐工作,推荐候选人 13 人。目前,国家建设高水平大学公派研究生项目正在申报中。

4月7日,学院召开本科教学管理小组会议,成立了以主管教学院长为组长,主管教学的系(副)主任或班主任为组员的本科毕业论文领导小组。会上商讨了学院本科毕业论文的流程管理,明确了论文开题、中期审核、评阅、答辩、成绩评定的时间,为提升本科毕业论文质量提供了制度依据。会后,组建了论文评阅专家库,收集汇总了2021届本科学生毕业论文双选数据。同时,参加了学校开展的本科毕业论文管理系统培训会,为学生、导师等提供咨询和技术支持做准备。



4月27日,学院召开**教学委员会第二次工作会议**,对参加 Tenure 评估的教师进行**教学评估**,教师进行现场汇报; 开展2021年**教学奖励**各奖项的评审,推荐教学优秀奖6人、 教学卓越奖1人、教学成就奖1人、教学团队奖1项;审核 通过本科生**新开课**17门,研究生新开课10门。



◎ 学术活动



4月14日,由阿拉伯语系、中国外国文学学会阿拉伯研究 分会、北京大学阿拉伯伊斯兰文化研究所和北京大学中东研究中 心共同举办的"**仲跻昆逝世一周年追思会暨阿拉伯文学史写作研 讨会**"以线上线下协同方式举行,来自北京大学、北京大学出版社、 北京外国语大学、对外经济贸易大学、北京语言大学、北京第二 外国语学院、上海外国语大学、宁夏大学、全国妇联、外文局和 中国社会科学院外国文化研究所等高校和单位的70多位专家学 者和硕博士研究生与会。



4月17日,由北京大学东方文学研究中心、外国语学院和北京大学出版社联合主办的第九期"东方大文学"系列学术工作坊——"日本古代文学的生成与中日文学关系"研讨会顺利召开。会议由"《日本古代文学发生学研究》新书发布暨开幕式""专家发言""自由讨论"三部分组成。来自北京大学、清华大学、北京师范大学、中国传媒大学、北京语言大学、首都师范大学、北京第二外国语学院、日本国际文化研究中心、北京大学出版社、中国人民抗日战争纪念馆等海内外机构的百余位专家学者在线上和线下参加了本次研讨会。



4月19日,由北京大学东方文学研究中心、外国语学院、北京大学出版社、《民间文化论坛》编辑部联合主办的"东方民间文学教材编写与学科建设研讨会"顺利举行。来自中国社会科学院、清华大学、中国人民大学、北京外国语大学、中国传媒大学、北京师范大学、华中师范大学、上海外国语大学、南开大学、天津师范大学、南方科技大学、辽宁大学、内蒙古大学、河北师范大学、战略支援部队信息工程大学的专家学者百余人参与线上线下学术交流。

讲座速递

4月2日





4月2日,由南亚学系和北京大学东方文学研究中心联合主办的南亚讲坛系列第三十次讲座在新楼 B134 顺利开讲。讲座由德国海德堡大学佛教学助理教授陈瑞翾主讲,题目为《裸形外道死因之谜——(根本)有部〈长阿含〉梵本残篇举隅及其背景蠡测》。讲座由南亚学系教授陈明主持。



4月10日,由北京大学区域与国别研究院和南亚研究中心共同主办的"**中国的印度观与印度的中国观**"工作坊在民主楼208顺利召开。南亚学系教授姜景奎主持活动。

4月17日

4月11日



4月17日,由外国语言学及应用语言学研究所主办的第587期语言学沙龙在民主楼208成功举办。浙江大学程工教授做了题为《量词结构与复数形态的统一分析》的报告。讲座由语言所副教授胡旭辉主持。



4月11日,红河学院越南研究中心叶少飞教授应邀在学院进行了题为《**陈重金** < **越南通史 > 与越南近代史学的发展**》的讲座。此次讲座为东南亚系举办的"越南研究系列讲座"第一讲。讲座由东南亚系副教授咸蔓雪主持。

4月21日



4月21日,海外学者讲座"印度尼西亚伊斯兰社会主义及其南亚起源"在静园顺利举办。主讲人 Kevin William Fogg 博士是北卡罗来纳大学教堂山分校亚洲中心副主任。讲座由东南亚系助理教授谢侃侃主持。

4月21日



4月21日,公选课《全球视野下的 犹太文明》系列讲座 "Four Decades in China: Building a Healthcare Company and a Jewish Community" 顺利举办。主 讲人 Roberta Lipson 是美中贸易委员会第 七届董事,讲座由世文所助理教授杨梦主持。

4月23日



4月23日,北大南亚讲堂第六讲"古代中印战争——另一种文明交流史"在新楼B134成功举办,主讲人为信息工程大学东南亚南亚北非系主任廖波副教授,讲座由南亚学系教授姜景奎主持。

4月23日



4月23日,葡萄牙语专业举办了主题为"**国家话语外译实践经验分享**"的讲座,邀请人民网葡文版主编、《习近平谈治国理政》第三卷译者之一鲁扬老师主讲。讲座由葡语专业博雅博士后马琳主持。

4月24日



4月24日,"东方大文学"系列讲座第 十讲在线举行。日本立命馆大学加藤周一现 代思想研究中心顾问鷲巢力研究员做了题为 "加藤周一为何写作《日本文学史序说》?" 的讲座,讲座由日语系副教授翁家慧主持。

4月25日



4月25日,学院"回望百年,语你共见"迎建党百年系列第三期讲座成功举办。院党委委员、日语系副教授翁家慧以"从日本战后文学反观抗战历史与战后中日关系"为主题和同学们进行分享。

共10版第3版



4月27日,国别和区域研究专业助理教授施越邀请哈萨克斯坦资深政治专家、总统行政学院教授斯维特兰娜·科日洛娃进行了题为"哈萨克斯坦的中国学术史"的学术分享。讲座通过 zoom 平台进行。



4月27日,西班牙语"学术前沿与跨学科研究"课程邀请浙江师范大学博士后Mercedes Victoria Andres 进行了题为"社科研究中跨学科的重要性"的讲座。

4月28、29日



4月28日和29日,由世文所主办的俄罗斯文学理论前沿系列讲座"两种世界主义"和"理论的限度:理论 VS 诗学,以中国为思考对象"分别在线上顺利举办。主讲人为伦敦大学马丽女王学院乔治·斯坦纳比较文学首席教授加林·季哈诺夫。世文所教授凌建侯致辞。

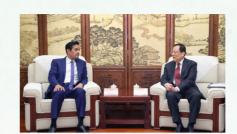
◎ 对外交流



3月26日,北京大学信息管理系主任张久珍教授、副主任王继民教授、北大 CASHL 管理中心秘书长朱本军副研究馆员以及信管系多位图情专业博士生**到访院图书分馆**。学院副院长吴杰伟教授、国别与区域研究专业助理教授施越、张忞煜、图书分馆馆长张晓雁副研究馆员参加活动。



3月31日,2020级阿拉伯语本科班录制的**为叙利亚人民祈祷和平**的视频通过新华社发布。学生们用叙利亚方言演唱歌曲《心跳》,向叙利亚人民传递了"在一起,我们充满希望"的美好祝愿。同时,学生们也以阿拉伯书法、绘画的形式祝愿叙利亚早日重归和平。视频播出12小时内,浏览量已突破120万。



外国语学院月报

4月2日上午,**卡塔尔驻华大使**穆罕默德·杜希米(H.E. Mohamed Al-Dehaimi)访问北京大学。校长郝平、副校长王博在临湖轩会见了杜希米一行。学院院长宁琦,副院长付志明,阿拉伯语系林丰民教授和吴冰冰教授 ,国际合作部部长夏红卫,卡塔尔驻华使馆参赞萨拉·萨达,卡塔尔驻华使馆新闻专家文思等参加会见。



4月10日,学院与开罗大学孔子学院合作举办的"**北京**大学-开罗大学中国文化春令营活动"圆满闭幕。自4月2日开幕以来,活动邀请了来自北京大学、中国人民大学、中国作协、外交部亚非司等国内相关单位的专家、学者,为开罗大学学生举办了八场"中国文化"主题系列讲座。



4月22日至25日,学院"从边疆看周边"国别和区域研究调研团赴云南省昆明市和腾冲市调研疫情下的中缅边境地区状况。调研团队由学院副院长吴杰伟教授带队,成员包括王浩教授、吴冰冰副教授、王旭副教授、李婷婷副教授、谢侃侃助理教授、施越助理教授,以及来自国别和区域研究专业、阿拉伯语系、东南亚系的硕博士学生。



4月28日,**土耳其驻华大使馆**教育参赞 Cansu Körkem博士和土耳其尤努斯·埃姆雷(Yunus Emre)文化中心主任 Tayfun Kalkan 先生来访,学院副院长付志明教授接见两位嘉宾,双方就土耳其语教育发展这一主题展开交流。

◎ 党建工作

3月31日以来,学院党委组织师生网络直播收看了"**首 都百万师生同上一堂党史课**"网络公开课的1至3期课程,并 要求各支部组织党员撰写学习心得体会交流。教师党员还积极 参加国家教育行政学院"四史"专题网络培训并撰写学习感悟。



共10版 第5版

4月2日下午,学院"学党史忆峥嵘岁月,明初心践使命担当"**党史学习实践活动**在卢沟桥、中国抗日战争纪念馆顺利举行。师生共同参观了卢沟桥抗战遗址,一同走进抗日战争的峥嵘岁月,感受中华民族不屈不挠的抗争精神。



为了让语言专业学习与思政教育同向同行,在学院党委的指导下,院党委副书记王恒、东南亚系主任史阳分别担任活动总负责人与指导老师,多位专业班主任与学工辅导员共同参与"红楼百年师生共学"活动的筹备与开展。活动邀请了来自9个专业的10名高年级硕博研究生或博士后党员担任领读人,带领相应语种的低年级本科生共读共学《习近平谈治国理政》第一卷多语种译本。



◎ 科研、外事

4月12日,2021年**国家社科年度项目通讯评审**工作启动,我院共22位专家参与了线上、线下评审并于至4月19日圆满完成了全部评审工作。

本月,学院积极配合学校开展**外籍教师接种新冠疫苗**工作,学院符合接种疫苗条件的在京外专及家属共计21人,其中18人于4月9日完成新冠疫苗第一针接种。接种前,外事办就外专疑虑积极答疑解惑:接种后,协同各系所密切观察外专接种反应。

◎ 学生工作



4月23日,2021年外国语学院"百年再出发,五洲共命运"**文化节**活动在百周年纪念讲堂外成功举办。本次文化节共设有兑奖、美食、游戏、拍照四个区域,通过一系列特色活动,激发同学们对外语和世界多元文化的兴趣;同时为全校师生提供一个进一步接触、认识外院,体会语言和文化魅力,近距离感受外院人与时俱进的时代精神风貌的平台。



4月24日,学院"红色百年,青年有约"**思政实践课程活动策划大赛**在民主楼举行。学院党委书记李淑静,北京大学团委副书记、前沿交叉学科研究院党委副书记林思聪,学院党委副书记王恒、宋扬,青年研究中心副主任、外国语学院第二班主任许凝受邀出席。院团委书记卢敏,专职辅导员王乃懋、王志峰,2020级思政实践课程团队汇报人、部分团队成员参与活动。大赛由2020级本科生余心悦、宋博源主持。

◎ 行政工作



4月14日,学院与**物业公司**召开定期沟通会,学院副院长张冬梅,学院办公室主任倪丽慧,瑞杰物业刘莉莉经理及全体项目部员工参加会议。会议结束后,张冬梅老师带队对新楼、外文楼和民主楼进行了**全院安全工作大检查**,对消防安全规范化管理等工作提出了整改意见。



2021年4月23日是第26个"世界读书日"。23日上午10点,院图书分馆举办了"我与阅读有个约会"读书分享会暨"外院阅读之星"颁奖仪式。本次外院"阅读之星"共计选出2020年借阅量过百的七位同学,分别是: 江唯、李文、乐恒、毛旭、李静、姜筠、夏玲玲。



4月16日—19日,按照学校宣传部部署,对学院各系(所、中心)及挂靠学院的虚体机构的**公众号**运营情况进行了核查,凡是在微信、微博、抖音、快手、B 站等平台有账号运营的均完成了报备。



4月23日,根据学校网信办和计算中心要求,向全院教职工转发《**关于规范 工作电子邮箱使用的通知**》,要求在处理公务时严格使用以 pku.edu.cn 结尾的邮箱。



4月,多次通过邮件、微信、楼内大屏幕等宣传途径发布**防范电信网络诈骗宣传**。再次提醒各位老师坚持不轻信、不透露、不点击、不转帐,谨记"要钱不给,给钱不要"的原则。



4月,学院办公室作为办公用房分配委员会日常执行管理机构,对学院办公用房情况进行集中测算,完成了《**外国语学院办公用房年度测算报告**》,并向各系(所、中心)负责人通报。

◎ 工会工作

4月7日,由学院工会主办、院图书分馆承办的"春安夏泰 秋稔冬祥 校园风光摄影展"在新楼开展。此次摄影展共计展出外院教师拍摄的各类校园风光作品80余幅。摄影展因地制宜,布设在咖啡书苑外围廊桥,既美化了咖啡书苑,又营造了外院新楼楼宇文化氛围。



为迎接 2021 年 5 月 8 日北京大学**运动会团体**操表演,学院工会从 4 月 21 日开始,组织教职工每天上午十点半至十一点开展工间操活动。近二十名教职工在外文楼前花坛附近的空地上齐做第九套广播体操。



自校工会 3 月初发布《爱心永在,关爱无限——**爱心基金** 捐赠倡议书》以来,学院教职工积极响应,截至 4 月底,共有 41 位老师爱心捐款 13800 元人民币。集中捐赠已结束,但爱心捐款仍在继续。非集中捐款期间,教职工个人可直接到校工会财务室进行捐款(联系人:王老师,62767339)。



◎ 永远怀念

北京大学外国语学院朝鲜(韩国)语言文化系朴忠禄教授因病医治无效,于 2021 年 4 月 27 日 4 时 30 分在北京市京北医院逝世,享年 94 岁。

外国语学院月报

SCHOOL OF FOREIGN LANGUAGES PEKING UNIVERSITY



在2019、2020年度北京大学工会工作先进集体和 2020 年度工会工作优秀个人评选表彰活动中,外国语学院工会获得多项荣誉:

2019、2020年北京大学模范工会委员会: 外国语学院工会



2019、2020年北京大学优秀工会小组: 外国语学院南亚系工会小组

2020年度北京大学模范工会主席: 张冬梅

2020年度北京大学优秀工会干部: 倪丽慧、张一宁、潘桂英、李宁

北京大学工会工作特别贡献奖: 李淑静、刘军



北京大学外国语学院